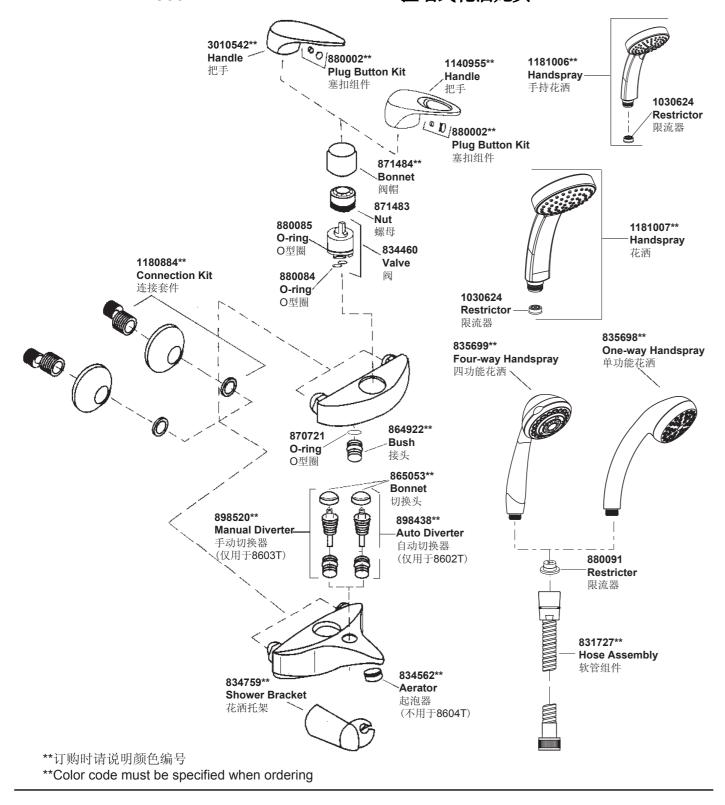




零件图

# **Wall-Mount Bath/Shower Faucet**

8602T 72708T 挂墙式浴缸花洒龙头 8603T 72712T R8603T 挂墙式浴缸花洒龙头 8604T 72717T 挂墙式花洒龙头



# KOHLER® INSTALLATION INSTRUCTIONS



# 安装说明书

# **Wall-Mount Bath/Shower Faucet**

8602T 72708T 挂墙式浴缸花洒龙头 8603T 72712T R8603T 挂墙式浴缸花洒龙头 8604T 72717T 挂墙式花洒龙头

# 安装之前

所有的资料是按最新出版的产品资料编写而成。科 勒公司保留任何时候不经通知即可改变产品特性、 包装或产品可供类型的权利。

说明书包括重要的安装、保养及清洁方面的内容,请把这些资料交给用户阅读。

#### 注意事项:

- 1. 一定要先彻底冲洗供水管以清楚管道中的杂质。
- 2. 切换器正常工作的最小压力为0.05MPa(0.5bar)。
- 3. 花酒最高工作压力: 0.5MPa(5bar)。水压超过 0.5MPa(5bar)须安装减压阀。花酒最高工作温度及环境温度: 60°C。请特别注意花酒同花酒连接的臂管须远离浴霸,否则可能损坏花酒及其密封件,甚至对使用者造成伤害。

#### **BEFORE YOU BEGIN**

All information is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler Co. reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at any time without notice.

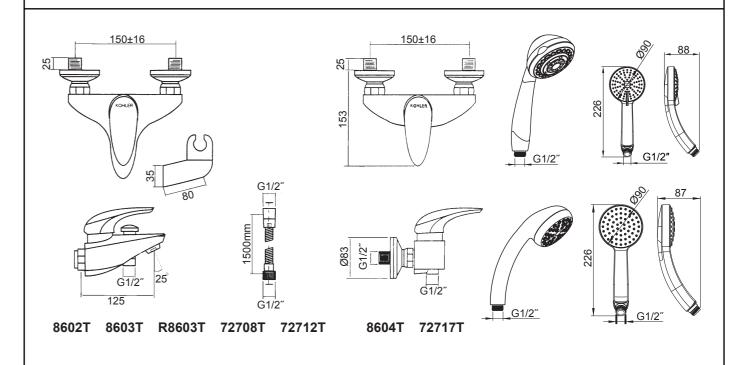
Please leave these instructions for the consumer. They contain important information.

#### NOTES:

- 1. Flush the water supply pipes thoroughly to remove debris
- 2. The minimum inlet water pressure for the diverter is 0.05MPa(0.5bar).
- 3. The highest working pressure for handspray is 0.5MPa(5 bar). If it exceeds 0.5MPa(5 bar), a pressure reducer is needed. The highest water and environment temperature is 60°C. Please keep handspray, showerhead and the shower arm away from heater, or it may become damaged and cause injury to the user.

# 安装尺寸

# **ROUGH-IN DIMENSIONS**



880012-B **4** 880012-B **1** 

# 安装说明

# 安装水龙头

为使安装顺利, G1/2内螺纹管道配件 (1)应已装好,预留150mm的间距,保 持水平,不要凸出墙面。

彻底冲洗供水管,以清除管路中的杂

使用合适的螺纹密封膏, 安装两个接 头(2)到冷热供水管。

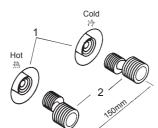
保持两个接头中心到中心的距离 150mm, 并调整到同一水平线上。

把装饰罩(3)旋入接头, 紧贴墙壁。

把密封垫片(8)放入水龙头的螺母内。

把螺母(7)穿过接头,并拧紧。

垫片应安装在淋浴软管(5)的两头。 把 淋浴软管一头接到水龙头出口(6),一 头接花酒(4)。



#### Install The Faucet

**INSTALLATION** 

To perform installation, installer must provide G1/2 female supply fittings(1), space 150mm apart, level and not extend beyond finished wall surface.

Flush the water supply pipes thoroughly to remove debris.

Install the two offset(2) connectors into the HOT and COLD supply pipes. Use appropriate thread sealants on pipe threads.

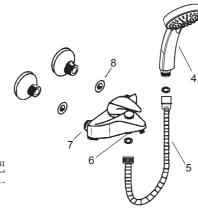
Adjust the center-to-center distance between the connectors to 150mm and

Thread the trim caps(3) onto the connectors so that the trim cap contacts the finished wall.

Put washers(8) into supply nuts of the faucet.

Thread the faucet supply nuts(7) onto the connectors and tighten.

Connect shower hose(5) to faucet shower outlet (6) and hand spray(4). Washers provided with hose must be installed in each end.



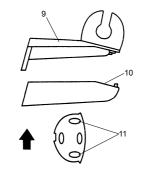
# 如何安装托架

在垂直面的墙壁, 选一个花洒能够着 的位置来安装托架。

把托架盖子(10)与底板(9)撬开。

在墙壁标记安装托架底板的位置。然 后在墙上钻两个孔(11),以便于安装螺 钉及铰钉。旋紧螺钉,固定托架,并 使其紧贴墙壁。

用托架盖子盖住底板。把花洒挂在托 架上面。



### How To Install The Shower **Bracket**

Select a location in vertical wall within reach of the shower hose to install shower bracket.

Pry between the bracket cover(10) and base(9) to separate the two parts.

Mark bracket base mounting hole locations on wall as shown. Drill two holes(11) in the finished wall as required, for the installation screws and anchors. Tighten screws to secure bracket base to the finished wall.

Replace bracket cover onto bracket base. Hang the handspray on the shower bracket.

# 安装结果检查

检查并确保所有的衔接处都已拧紧。

确保手柄在"关"的位置。

打开排水系统和主要供水源, 检查并 修理有漏水的接口。

#### 浴缸花洒龙头:

取下花洒和起泡器(12)。打开冷热水, 让水流出约一分钟以清除杂质。检查 渗漏。清洗起泡器。关闭水龙头,并 装回起泡器和花洒。

# 取下花洒。打开冷热水, 让水流出约 一分钟以清除杂质。检查渗漏。关闭

# **INSTALLATION CHECKOUT**

Ensure that all coupling nuts are tight.

Ensure that the handle is in the off postion.

Turn on the main water supply, and check for leaks. Repair as needed.

#### **Bath & Shower Faucet:**

Remove the handspray and the aerator(12). Run hot and cold water through the faucet for about one minute to remove any debris. Check for leaks. Remove any debris from the aerator. Shut the faucet off, and reinstall the aerator and handspray.

#### **Shower Faucet:**

Remove the handspray. Run hot and cold water through the faucet for about one minute to remove any debris. Check for leaks. Shut the faucet off, and reinstall the handspray.

# 清洗说明

花洒龙头:

水龙头,并装回花洒。

适用于所有加工处理过的表面: 以中性肥皂水清洗 镀层表面,再以干净的软布彻底擦干整个表面,许 多清洁剂,比如氨水、去污粉及洁厕灵等,会对电 镀表面造成伤害, 切忌使用。

有磨损性的清洁用具或清洁剂也不可使用于科勒牌 的水龙头及其配件上。

#### **CLEANING INSTRUCTIONS**

All Finishes: Clean the finish with a mild soap and warm water. Wipe entire surface completely dry with clean soft cloth. Many cleaners may contain chemicals, such as ammonia, chlorine, toilet cleaner etc. which could adversely affect the finish and are not recommended for cleaning.

Do not use abrasive cleaners or solvents on Kohler faucets and fittings.

880012-B 2 880012-B